



KARTA WIN WINE LIST

KARTA KONESERA

MENU FOR CONNOISSEURS

Amarone Acinatico Stefano Accordini

D.O.C. Amarone della Valpolicella Classico

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Grona zbierane ręcznie z krzaków o niskiej wydajności, a następnie podsuszane przez około 4 miesiące na bambusowych matach. Po zakończonym procesie fermentacji wino starzone jest minimum 24 miesiące w beczkach dębowych a następnie minimum 6 miesięcy w butelkach. Wino o pięknym głębokim rubinowym kolorze z fioletowymi refleksami. W bukiecie dominują śliwki i maliny z nutą powideł. W smaku wyczuwalne figi, tytoń, dojrzałe czarne i czerwone owoce z nutą wanilii. Doskonale zbilansowane o pięknym długim finiszu.

The grapes for this wine are hand-picked from vines of low yield, and are dried for around 4 months on bamboo mats. After fermentation, the wine matures for a minimum of 24 months in oak barrels, and then a minimum of 6 months in bottles. This is a wine with a beautiful, rich ruby colour with violet highlights. Its bouquet is dominated by plum and raspberry with a hint of jam. On the palate, there are discernible flavours of fig, tobacco, ripe black and red fruit with a hint of vanilla. Wonderfully balanced with a beautiful long finish.

Blason D'issan Rouge

A.O.C. Margaux

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Wyróżnia się głębokim rubinowo-purpurowym kolorem, aromatem ziaren kawy, czekolady i owoców czarnej porzeczki. Wino o mocnej esencji taninowej oraz czystej, dojrzałej osobowości. Dalekowzroczna i odważna decyzja produkcji wina o tak wysokiej pozycji rynkowej i doskonałej jakości dodaje prestiżu Chateau Dissan. Bardzo dobrze komponuje się z daniami z dziczyzny, pasztetami oraz wykwintnymi daniami z czerwonych mięs.

This wine is distinguished by its ruby-purple colour, coffee bean, chocolate and blackcurrant aromas. It is a wine with a strong tannin essence and a clean, mature personality. A brave and insightful decision to produce high quality wines at the top end of the market has added to the prestige of Chateau Dissan. Perfectly complements game, pâté and gourmet red meat dishes.

395 PLN

Podere Ritori I Loughi

D.O.C. Bolgheri Superiore

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Podere Ritorti to kupaż 80% gron Cabernet Sauvignon i 20% mieszanki szczepów Cabernet Franc, Merlot i Syrah uprawianych we włoskiej Toskanii. Winogrona są ręcznie zbierane i sortowane, a następnie przenoszone do winnicy w małych koszach. Po procesie winifikacji wino leżakuje przez 14 miesięcy w małych beczkach z dębu francuskiego, a następnie po rozlaniu do butelek odpoczywa kolejne 8 miesięcy. W aromacie przeważają nuty dojrzałych owoców z przewagą czarnej porzeczki. W smaku wyczuwalne akcenty smażonych owoców podkreślają łagodne, miękkie taniny. Całość aksamitna i elegancka, z długim posmakiem. Limitowana produkcja 12 000 butelek.

Podere Ritorti is a blend of 80% Cabernet Sauvignon grapes and a 20% combination of Cabernet Franc, Merlot and Syrah grapes, cultivated in Tuscany. Grapes are hand-picked and sorted, and transported to the vineyard in small baskets. The wine rests in small French oak barrels for 14 months, and after bottling rests a further 8 months. The wine's aroma is characterised by hints of ripe fruit, with dominant blackcurrant notes. On the palate, one can discern accents of roasted fruit, underscoring mild, soft tannins. The complete wine is smooth and elegant, with a lasting finish. Limited production of 12,000 bottles.

324 PLN

Chateauneuf du Pape Clos du Mont Olivet

A.O.C. Chateauneuf du Pape

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Czerwone Clos du Mont-Olivet jest wytwarzane z winogron: Grenache, Syrah, Mourvedre oraz: Cinsault, Counoise, Vaccarèse, Muscardin, Terret Noir, Picpoul Noir - uprawianych na glebach gliniastych z dodatkiem kwarcytu, piasków i otoczków. Jest to bardzo eleganckie wino o pięknym kolorze czerwonym, delikatnym aromacie wiśni, liści laurowych, papryki i gałki muszkatołowej. Posiada bogate aromaty świeżych czerwonych owoców, czarnej lukrecji i kakao, gładkie taniny i długi przyjemny posmak.

The red Clos du Mont-Olivet is produced from the following grape varieties: Grenache, Syrah, Mourvedre, Cinsault, Counoise, Vaccarèse, Muscardin, Terret Noir and Picpoul Noir, grown on clay-rich soil with quartz, sand and stones. This is a very elegant wine with a beautiful red colour, and a delicate bouquet of sour cherry, bay leaves, peppers and nutmeg. It contains rich aromas of ripe red fruit, black liquorice and cocoa, smooth tannins and a long, pleasant finish.

308 PLN



SZAMPANY I WINA MUSUJĄCE

CHAMPAGNES AND SPARKLING WINES

Arzuaga Crianza

D.O. Ribera del Duero

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Arzuaga Crianza to wino wyprodukowane ze szczepów Tempranillo, Cabernet Sauvignon i Merlot. Starzone przez 16 miesięcy w małych beczkach z dębu francuskiego i amerykańskiego. Ciemnowiśniowy kolor, aromaty dojrzałych czerwonych owoców, wiśni, śliwek z nutą czarnej porzeczki i wanilii. Intensywne w smaku, pełne wigoru i świeżości. Bardzo dobra struktura o świetnej równowadze tanin i kwasowości.

Arzuaga Crianza is a wine produced from Tempranillo, Cabernet Sauvignon and Merlot varietals. Aged for 16 months in small barrels of French and American oak. The wine has a dark cherry colour, and a bouquet of ripe red fruit, sour cherry and plum, with a hint of blackcurrant and vanilla. Intensive in taste, full of vigour and freshness. A very good structure with a great balance of tannins and acidity.

240 PLN

Chablis 1-er Cru Domain de Vauroux

A.O.C. Chablis 1-er Cru

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Jedno z najbardziej rozpoznawalnych białych win o jasnożółtym kolorze, przechodzący z wiekiem w złoty. Zachwyca kwiatowymi aromatami, wyczuwalne są również aromaty limony, świeżych ziół oraz trawy cytrynowej. Subtelny bukiet świeżych owoców oraz białych kwiatów. Zdecydowanie wytrawne, orzeźwiające, żywe i mineralne. Oddaje typowy charakter wapiennego podłoża regionu Chablis.

One of the best known white wines of pale yellow colour, turning gold as it ages. It delights with a floral bouquet, combined with lime aromas, fresh herbs and lemongrass. It has a subtle bouquet of fresh fruit and white flowers. Decidedly dry, fresh, live and mineral-rich. It represents the typical character of the calcium-rich soil of the Chablis region.

226 PLN

Janisson & Fils Grand Cru

A.O.C. Champagne

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

To eleganckie, dobrze wyważone i mistrzowsko skomponowane wino. Kolor jasnożółty, dyskretne bąbelki. Charakteryzuje się lekką owocowością z wyróżnieniem gruszki i jabłka. W stylu wino pełne, bardzo eleganckie z długim przyjemnym finiszem.

This is an elegant, well-balanced and masterfully composed wine. It is light yellow in colour with discrete bubbles, and is characterised by a light fruitiness with discernible notes of apple and pear. Full-bodied in style, very elegant with a long, pleasant finish.

370 PLN

Charles Montaine Brut Vintage

A.O.C. Champagne

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Charles Montaine Champagne Brut Vintage to kwintesencja stylu Charles Montaine. Eleganckie wino o złotym kolorze, wyczuwalnym zapachu kwiatów i aromatów białych owoców, migdałów i orzechów. W ustach krągłe, świeże i harmonijne.

Charles Montaine Champagne Brut Vintage is the quintessential Charles Montaine wine. An elegant wine, golden in colour, with a perceptible aroma of flowers and white fruit, almonds and walnuts. Well-rounded on the palate, fresh and harmonious.

216 PLN

Cava Duc de Foix Semi-Seco

D.O. Cava

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino pochodzi z serca Penedes gdzie grona chardonnay mają idealne warunki dojrzewania. Cava Duc De Foix Semi Seco produkowana jest ze szczepów Macabeo, Xarel-lo i Parellada. Wino posiada bladożółtą barwę i delikatne bąbelki. Owocowe aromaty przywołujące nuty winogron przeplatają się ze świeżością i elegancją. Wino apetyczne i z charakterem. Idealne jako aperitif.

This wine comes from the heart of Penedes, where Chardonnay vines enjoy perfect ripening conditions. Cava Duc De Foix Semi-Seco is produced from Macabeo, Xarel-lo and Parellada grape varieties. The wine is pale yellow in colour and is delicately sparkling. Fruity aromas reflecting grape undertones are layered with freshness and elegance. A wine that is appetising and full of character. Perfect as an aperitif.

89 PLN

Borgo Gritti Prosecco

D.O. Veneto

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Lekko wytrawne musujące produkowane metodą Charmata. Jasnożółty delikatny i żywy kolor. Charakterystyczny owocowy bukiet z aromatami białych owoców brzoskwini, nektarynki i gruszek. W smaku harmonijne, świeże i orzeźwiające z lekko słodką końcówką. Świetnie smakuje jako aperitif oraz z owocami morza i białym mięsem.

A slightly dry sparkling wine produced using the Charmat method. Delicate light yellow in colour. The wine has a distinctive fruity bouquet with aromas of peach, nectarine and pear. Harmonious in taste, fresh and refreshing with a slightly sweet finish. Perfect as an aperitif or served with seafood or white meat.

86 PLN

Maranello Spumante Millesimato Extra Dry

D.O. Veneto

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Maranello Spumante to blend gron Garganega i Trebbiano. Wino produkowane jest metodą Charmat, w której wtórna fermentacja odbywa się w zamkniętych, szczelnych kadziach. Dzięki dojrzewaniu w stalowych zbiornikach, w kontrolowanej temperaturze, trunek zachowuje świeżość i owocowy posmak z potężną dawką drobnych i trwałych pęcherzyków. Od pierwszej chwili otacza nas bukiet świeżych, letnich owoców z przewagą brzoskwiń, żółtych śliwek i jabłek oraz kwiatów akacji. W ustach lekkie i orzeźwiające.

Maranello Spumante is a blend of Garganega and Trebbiano grape varieties. The wine is produced using the Charmat method, where repeated fermentation is carried out in closed, sealed vats. As it matures in steel containers, at a controlled temperature, the wine maintains its freshness and fruity aroma with a large dose of small, lingering bubbles. From the first taste, the wine surrounds the nose with a bouquet of fresh, summer fruit with an emphasis on peaches, yellow plums, apples and acacia flowers. Light and refreshing on the palate.

78 PLN

FRANCJA

FRANCE

Pouilly Fume Les Charmelles

A.O.C. Pouilly-Fume

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

100% odmiany Sauvignon Blanc w najlepszym wydaniu. Połączenie wyjątkowego terroir i umiarkowanego klimatu doliny Loary pozwala stworzyć wspaniały trunek: jasnożółty z zielonymi refleksami, z delikatnym kwiatowo-ziołowym aromatem. Starannie wyselekcjonowane winogrona uprawiane na wapiennych i kredowych glebach sprawiają, że wino to zaskakuje nas subtelną mineralnością. W ustach pełne harmonii: miękkie i krągłe, z delikatnie cytrusową nutą.

A 100% Sauvignon Blanc at its best. The unique terroir and mild climate of the Loire Valley have jointly created a wonderful wine: light yellow in colour with green highlights, and a delicate floral and herbal aroma. Carefully selected grapes are grown on calcium-rich, chalky soils and ensure that this wine surprises with its subtle minerality. Full of harmony on the lips, soft and round, with delicate hints of citrus.

176 PLN

Chablis Domaine de Vauroux

A.O.C. Chablis

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino wytrawne, pełne mineralnych elementów typowych dla Chablis. Wyczuwalny aromat owoców moreli, grejpfruta, gruszek i białych kwiatów z zaznaczonymi nutami masła i wanilii.

A dry wine, full of mineral elements typical of a Chablis. Discernible aromas of apricot, grapefruit, pear and white flowers with hints of butter and vanilla.

138 PLN

Gewurztraminer Sipp Mack Organic



A.O.C. Alsace

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Gewurztraminer to wielka specjalność regionu alzackiego, gdzie odmiana ta osiąga niezwykle silną aromatyczność. Jest to wino o wyjątkowej jakości i zadziwiającym bukiecie dojrzałych, egzotycznych owoców i przypraw. Delikatne i gładkie, może cieszyć samo w sobie. Wyjątkowo smakuje z mocno przyprawionymi, pikantnymi potrawami kuchni orientalnej. Dzięki ekologicznej uprawie jest to wino organiczne.

Gewurztraminer is the major specialty of the Alsace region, where this varietal achieves its extraordinary aroma. This is a wine of unusually high quality and a surprising bouquet of ripe, exotic fruit and spices. Delicate and smooth, the wine is a treat in and of itself. It also perfectly complements spicy, aromatic Asian dishes. Due to an absence of pesticides in the cultivation of the grapes, this is also an organic wine.

130 PLN

Chateau Hautes Terres Blanc

A.O.C. Bordeaux

BIAŁE, WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino powstało z gron Sauvignon Blanc, Muscadelle, Sémillon zbieranych nocą w winnicy założonej w 1831 roku. Charakteryzuje się jasnym kolorem i świeżym cytrusowym zapachem. W smaku pełne tropikalnych owoców. Dzięki Sémillon wino nabiera głębi, krągłości oraz struktury.

This wine is comprised of Sauvignon Blanc, Muscadelle and Semillon grape varieties, harvested at night in a vineyard established in 1831. It is characterised by its light colour and fresh, citrusy aroma. The palate is full of tropical fruit. By virtue of the inclusion of Semillon, the wine has depth, fullness and structure.

86 PLN

Chateau Saint Valentins Grand Cru Classe

A.O.C. Saint-Émilion GCC

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Wino jest wytworzone z gron Merlot i Cabernet Sauvignon, zbieranych ręcznie, uprawianych w Saint-Émilion, GCC. Wino zostało poddane procesowi dojrzewania w beczkach z francuskiego dębu. Piękny czerwony kolor z jasnoszkarłatnymi refleksami. Mocny, wyrazisty zapach, świeże i dojrzałe smaki wiśni, porzeczek, jeżyny z nutą kawy i przyjemnym dotyku lukrecji. W finiszu jedwabiste z długim posmakiem.

This wine is produced from the Merlot and Cabernet Sauvignon varieties, hand-picked and cultivated in Saint-Émilion, GCC. The wine is aged in French oak barrels. It has a beautiful red hue with crimson highlights. A strong, distinctive smell, with elements of fresh, ripe cherry, blackcurrant and blackberry with a hint of coffee and a pleasant touch of liquorice. The wine has a silky finish and lingers on the palate.

196 PLN

Chateau Mascard

A.O.C. Haut Medoc

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

To wino pełne złożoności i elegancji. Posiada intensywny, bogaty i kuszący aromat. Odnajdziemy tu nuty soczystych malin, jagód i czarnej porzeczki w towarzystwie kwiatów, tytoniu, strużyn ołowka i egzotycznych przypraw z mineralnym niuansiem dostarczonym przez terroir. Gęsta struktura tanin sprawia, że moc tego wina stopniowo, lecz nie agresywnie wkracza do podniebienia. Wino o otwartym i mocnym charakterze.

This is a highly composed and elegant wine. It contains an intensive, rich and alluring aroma. It has notes of juicy raspberry, blueberry and blackcurrant, together with flowers, tobacco, pencil shavings and exotic spices alongside mineral nuances obtained from the terroir. The dense structure of tannins means that the strength of this wine is progressively, though not aggressively, released onto the palate. This is a wine with a strong and open character.

140 PLN



Chateau Hautes Terres Rouge

A.O.C. Bordeaux

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Chateau Hautes Terres Bordeaux to jedno z win na każdą okazję. Wyprodukowane z gron Merlot, Cabernet Sauvignon i Cabernet Franc uprawianych w winnicy, gdzie podłoże jest mieszanką gliny, wapienia, żwiru i piasku. Wino o głębokim i kuszącym rubinowym kolorze z fioletowymi refleksami.

Chateau Hautes Terres Bordeaux is a wine for all occasions. Containing a blend of Merlot, Cabernet Sauvignon and Cabernet Franc grape varieties, the wine is produced in a vineyard whose soil is a mix of clay, calcium, gravel and sand. The wine has a deep, enticing ruby colour with violet highlights.

86 PLN

Rose d'Anjou Maison des Princes

A.O.C. Rose d'Anjou

RÓŻOWE, PÓŁWYTRAWNE / ROSE, SEMI-DRY

Lekkie półwytrawne różowe wino z Doliny Loary. Piękny łososiowy kolor. Wino miękkie z półsłodkimi wyraźnymi nutami malin i truskawek. Orzeźwiające, doskonałe jako aperitif lub do samodzielnego picia.

A light, semi-dry rosé from the Loire Valley, with a beautiful watermelon colour. A soft wine with distinct, semi-sweet hints of raspberry and strawberry. Refreshing and ideal as an aperitif, or as a drink in and of itself.

86 PLN

HISZPANIA

SPAIN



Lealtanza Rioja White

D.O. Ca Rioja

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino bardzo rzeńskie z jabłkową nutą, elementami akacji i świeżo koszonej trawy. Sauvignon Blanc i Verdejo to jedne z najbardziej rozpoznawalnych szczepów uprawianych w słonecznej Hiszpanii. Wino zaskakuje swoim świeżym zapachem i miłym kwiatowym posmakiem. Bogata kwasowość świetnie dopełni każdą potrawę z owoców morza, ryb i kuchni orientalnej.

A very refreshing wine with hints of apple, acacia and freshly mown grass. Sauvignon Blanc and Verdejo are some of the most well-known grape varieties cultivated in sunny Spain. This wine surprises with its fresh scent and pleasant floral finish. Its rich acidity perfectly complements fish and seafood dishes, as well as Asian cuisine.

105 PLN

Lealtanza Reserva Rioja

D.O. Ca Rioja

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Lealtanza Gran Reserva tworzona jest w 100% z Tempranillo. Przed wypuszczeniem na rynek dojrzewa 21 miesięcy w małych beczkach z dębu francuskiego, a następnie 36 miesięcy w butelce. Posiada ceglastorubinowy kolor z pięknymi refleksami. Pierwszy zapach to bardzo delikatna nuta tytoniu, następnie bardzo wytworny bukiet aromatów powstałych w procesie starzenia, z tłem dojrzałych czerwonych owoców. Wino delikatne ze wspaniałą równowagą i eleganckim, długim, jedwabistym finiszem.

Lealtanza Gran Reserva is made from 100% Tempranillo grapes. Before this wine is released onto the market, it matures for 21 months in small French oak barrels, then 36 months in bottles. The wine has a brick-ruby colour with beautiful highlights. The first note contains a very delicate hint of tobacco, followed by a very distinguished bouquet of aromas developed during the ageing process, focused on ripe red fruit. The wine is delicate with a beautiful balance and an elegant, long, silky finish.

160 PLN



La Planta Arzuaga

D.O. Ribera del Duero

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Grona do wina La Planta zbierane są w winnicy należącej do Bodega Arzuaga Navarro. Wino o pięknym rubinowym kolorze. Wino dojrzewa w nowych amerykańskich beczkach przez 6 miesięcy. Dla idealnej równowagi tanin, słodczy, owocowego smaku i alkoholu przy produkcji tego wina wybierane są najbardziej dojrzałe owoce z najlepszych części winnicy. Świetnie nadaje się do czerwonego mięsa, dziczyzny, pieczonej kaczki i serów.

The grapes that produce La Planta wine are cultivated in a vineyard belonging to Bodega Arzuaga Navarro. This is a wine with a beautiful ruby colour, and matures in new American barrels for a six month period. To achieve the ideal balance of tannins, sweetness, fruity flavour and alcohol content, only the ripest fruit is selected from the best parts of the vineyard. The wine perfectly accompanies red meat, game, baked duck and cheese.

118 PLN

Amaltea De Loxarel Tinto Organic

D.O. Penedes

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Amaltea de Loxarel Red to blend Cabernet, Merlot i Tempranillo uprawianych według zasad winiarstwa organicznego i biodynamicznego. Trunek po procesie winifikacji leżakuje przez 10 miesięcy w beczkach z dębu węgierskiego. Dobrze wyważone, miękkie wino z intensywnym aromatem dojrzałych, ciemnych owoców. W ustach świeże i eleganckie. Wino wspaniale reprezentuje charakter winnicy.

Amaltea de Loxarel Red is a blend of Cabernet, Merlot and Tempranillo varieties harvested in accordance with organic and biodynamic principles. After fermentation, the wine rests for 10 months in Hungarian oak barrels. This is a well-balanced, soft wine with an intensive aroma of ripe dark fruit. Fresh and elegant on the palate. A perfect representation of the character of the vineyard.

106 PLN



WŁOCHY

ITALY

Lugana Catulliano Pratello

D.O.C. Lugana

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino ze szczepu Turbiana, którego grona zbierane są ręcznie w winnicy gdzie wydajność jest ograniczona do 2 kg z krzaka. Kolor jasnego złota z zielonkawymi odcieniami. Przezroczyste, klarowne i połyskliwe. Wyczuwalne aromaty kwiatów i jabłek Golden Delicious, gruszek oraz dojrzałych owoców tropikalnych. Późny zbiór owoców sprawia, że w ustach wino jest bardzo miękkie i świetnie zrównoważone.

This wine is made from the Turbian varietal, whose grapes are harvested by hand in a vineyard that has a limited yield of 2 kg per vine. The wine is a light golden colour with a greenish hue. It is clear, translucent and glossy. It has discernible floral aromas, with notes of Golden Delicious apple, pear and ripe tropical fruit. A late harvest of grapes results in a wine that is very soft and wonderfully balanced on the palate.

Le Bine Soave

D.O.C. Soave Classico

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Le Bine to mieszanka odmian winogron: Garganega i Trebbiano uprawianych w regionie Soave i ręcznie zbieranych. Wino o słomkowym kolorze z zielonkawymi refleksami. Doskonale zharmonizowane o intensywnym aromacie jasnych owoców. W smaku suche, gładkie z charakterystycznym migdałowym posmakiem. Dobrze komponuje się z przekąskami.

Le Bine is made from a mixture of Garganega and Trebbiano grape varieties, cultivated in the Soave region and harvested by hand. This is a straw-coloured wine with green hue highlights. It is perfectly harmonious and has an intensive aroma of pale fruit. Dry on the palate, smooth, with a distinctive almond finish. Well-matched with appetisers.

142 PLN

Podere don Cataldo Vermentino

I.G.T. Puglia

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Podere don Cataldo wytworzone ze 100% Vermentino, uprawianych we włoskiej Apulii. Wino o słomkowej barwie z zielonkawymi refleksami. Aromat tropikalnych owoców i śródziemnomorskich przypraw z akcentem złotych jabłek. W ustach rześkie i zrównoważone z doskonałą harmonią między kwasowością a słodkim owocem i lekkim, acz długim finiszem.

Podere don Cataldo is made from 100% Vermentino grapes, cultivated in Puglia. This is a straw-coloured wine with green-hued highlights. It has an aroma of tropical fruit and Mediterranean spices with accents of golden apple. Fresh and balanced on the palate, with a wonderful harmony between acidity and sweet fruit and a light, though long finish.

96 PLN

Tavo Pinot Grigio

I.G.T. Delle Venezie

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino o jasnożółtej barwie z zielonkawymi refleksami z gron uprawianych we wschodniej części Werony na obszarze Pinot Grigio IGT. Bukiet pełny dojrzałych, jasnych owoców z przewagą gruszek, żółtych jabłek i melona. Całość krągła, lekko kwiatowa z subtelnie przyprawionym posmakiem.

This is a pale yellow wine with green hue highlights, made from grapes harvested in the eastern part of Verona in Pinot Grigio IGT territory. The bouquet is full of ripe, light fruit with an emphasis on pear, golden apple and melon. The wine is round, slightly floral, with a subtly spicy finish.

91 PLN

Ripasso Giuseppe Campagnola

D.O.C. Valpolicella Classico Superiore

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Grona zbierane ręcznie, a następnie poddane tradycyjnej technice „Ripasso”, którą nazywa się metodą podwójnej fermentacji. W drugim etapie korzysta się z podsuszonych winogron jak przy produkcji Amarone. Następnie wino starzone jest przez 12 miesięcy w dębowych beczkach i kolejne 4 miesiące w butelkach. Wino o głębokim rubinowym kolorze. W bukiecie intensywne aromaty dojrzałych czarnych i czerwonych owoców z korzenną nutą.

The grapes that make up this wine are harvested by hand, and subjected to the traditional “Ripasso” technique of double fermentation. The second stage uses semi-dried grapes, as in production of Amarone. The wine is then aged for 12 months in oak barrels and a further 4 months in bottles. This is a wine of a deep ruby colour. The bouquet is characterised by intensive aromas of ripe black and red fruit with hints of spice.

136 PLN

Terra Gold Primitivo di Manduria

D.O.C. Primitivo di Manduria

CZERWONE, WYTRAWNE / **RED, DRY**

Terra Gold Primitivo di Manduria to edycja wina, które powstaje ze starannie wyselekcjonowanych gron Primitivo dojrzewających w samym sercu chronionej strefy Mandurii. Dojrzewa minimum przez 8 miesięcy w beczce. Wino o głębokiej rubinowej barwie, smak okrągły i miękki, przypominający aromatyczną konfiturę z malin. W tle wyczuwalna szałwia, goździki, tymianek i wanilia. Pomimo swojej mocnej budowy pozostaje bardzo przyjemnym i łatwo pijalnym winem, ciepłym i utulającym w smaku.

Terra Gold Primitivo di Manduria is a wine which is created from carefully selected Primitivo grapes which mature in the very heart of the protected Manduria zone. The wine matures in barrels for a minimum of 8 months. It has a deep ruby hue, and a soft and round taste reminiscent of aromatic raspberry jam with notes of sage, cloves, thyme and vanilla. Despite its strong body, this remains a very pleasant and easy to drink wine, with a warm and comforting flavour.

118 PLN

Frem Barbera

D.O.C.G. Barbera D'Asti

CZERWONE, WYTRAWNE / **RED, DRY**

Wino Frem Barbera d'Asti jest wytwarzane w 100% z winogron Barbera zbieranych tradycyjnymi metodami. Po zakończeniu fermentacji wino dojrzewa przez około 12 miesięcy w beczkach dębowych. Jest to wino o granatowoczerwonym kolorze z delikatnymi akcentami brązu, pełnym, wytrawnym i silnym smaku.

The Frem Barbera d'Asti wine is made from 100% Barbera grapes, harvested using traditional methods. After fermentation, the wine matures for around 12 months in oak barrels. This is a wine navy-red in colour with delicate brown accents, and a full-bodied, dry and strong taste.

112 PLN

Chianti Villa Chigi Saracini

D.O.C.G. Chianti

CZERWONE, WYTRAWNE / **RED, DRY**

Wino zostało wytworzone głównie z winogron Sangiovese. Dojrzewa w zbiornikach ze stali nierdzewnej, a następnie w butelkach. Posiada jasnorubinowy kolor z fioletowymi refleksami. W smaku wyczuwalne geranium, pieprz i elementy wiśni. Miękkie i dobrze zrównoważone.

This wine was made predominantly using Sangiovese grapes. It matures in stainless steel vats, and later in bottles. It has a light ruby colour with purple highlights, and geranium, pepper and sour cherry discernible on the palate. Soft and well-balanced.

89 PLN

Bajo Montepulciano d'Abruzzo

D.O.C. Montepulciano d'Abruzzo

CZERWONE, WYTRAWNE / **RED, DRY**

Montepulciano d'Abruzzo to propozycja dla miłośników wyrazistych smaków. Posiada nuty, czarnej porzeczki, truskawki i maliny, ze szczyptą kawy. W smaku miękkie, pełne akcentów śliwkowej konfitury i dymu. Całość łągodzi owocowa soczystość.

Montepulciano d'Abruzzo is for those who appreciate strong flavours. This wine contains hints of blackcurrant, strawberry and raspberry, with a pinch of coffee. It has a soft taste, full of accents of plum povidl and smoke, tempered by a fruity juiciness.

86 PLN

NIEMCY GERMANY

Forster Riesling

Qualitätswein Plafz

BIAŁE WYTRAWNE / **WHITE, DRY**

Jest to eleganckie i stylowe wino o delikatnym, kwiecistym i owocowym zapachu do produkcji, którego grona zbierane są ręcznie. Winifikacja odbywa się w kontrolowanej temperaturze w kadziach ze stali nierdzewnej. Wino idealne jako aperitif, równie dobre do potraw z ryb, owoców morza i białych mięs.

This is an elegant, stylish wine with a delicate, floral and fruity aroma and grapes that are harvested by hand. The wine is produced in a controlled temperature in stainless steel vats. It is perfect as an aperitif, and also well-suited to fish and seafood dishes and white meat.

89 PLN

USA

American Wings Chardonnay

California

BIAŁE WYTRAWNE / **WHITE, DRY**

Winifikacja tego wina oparta jest na tradycyjnym stylu wytwarzania białych win Chardonnay w Kalifornii. W bukiecie można wyróżnić zapachy jabłek i gruszek. Wyczuwalne aromaty owoców egzotycznych, cytrusów i wanilii.

This wine utilises the traditional method of Californian Chardonnay white wine production. The bouquet contains aromas of apple and pear, exotic fruit, citrus and vanilla.

92 PLN

American Wings Zinfandel

California

CZERWONE, WYTRAWNE / **RED, DRY**

American Wings Zinfandel to kalifornijski kuzyn południowowłoskiego Primitivo, mający wiele wspólnych cech w smaku i bukiecie. Zaletą tego wina to duża doza skoncentrowanej, owocowej treści. Odkryjemy w nim posmak skąpanych w słońcu dojrzałych wiśni, sownicie polanych ciemną czekoladą. Całość otoczona nutą pieprzu i lukrecji.

American Wings Zinfandel is the Californian cousin of the southern Italian Primitivo, with many common attributes in taste and bouquet. An characteristic of this wine is its large dose of concentrated fruit contents. It also contains an aroma of sun-drenched ripe sour cherries liberally covered in dark chocolate, and complemented by a hint of pepper and liquorice.

92 PLN



CHILE

Estampa Estate Viogner Assemblage

86 PLN

D.O. Colchagua Valley

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino wyprodukowane z winogron Viogner z małym dodatkiem Chardonnay pochodzących z Colchagua Valley. Wino o złotym kolorze z oliwkowymi refleksami. W zapachu wyczuwalne dojrzałe owoce tropikalne. Wino harmonijne z wyczuwalnymi nutami ananasa, papai, cytryny i wanilii. Gładkie, jedwabiste z przyjemnym posmakiem.

This wine is produced from predominantly Viogner grapes with added Chardonnay grapes from Colchagua Valley. The wine is golden in colour with olive highlights. Its bouquet contains notes of ripe tropical fruit. It is a harmonious wine with discernible hints of pineapple, papaya, lemon and vanilla. Smooth and silky with a pleasant finish.

Estampa Gold Carmenere Assemblage

186 PLN

D.O. Colchagua Valley

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

To prestiżowe wino, wykorzystujące cztery różne szczepy winogron. Winogrona pochodzą z najlepszych winnic, gdzie po ręcznie prowadzonych zbiorach i uważnej selekcji, przetwarzane są tylko najprzedniejsze grona. Wino starzone jest od 12 do 14 miesięcy w beczkach z dębu francuskiego i amerykańskiego. Wino o rubinowoczerwonym kolorze z fioletowymi akcentami. W zapachu pojawiają się dojrzałe czerwone owoce, śliwki i wiśnie z nutą przypraw, ziół i aromacie ziaren kawy.

This is a prestigious wine, made from a blend of four different grape varieties. The grapes originate from the best vineyards in the region, are carefully hand-picked and undergo a careful selection process, with only the best fruit used in the final product. The wine is aged 12 to 14 months in French and American oak barrels. The wine has a ruby-red colour with purple accents, with discernible red fruit, plum and sour cherry notes and a hint of herbs, spices and coffee beans.

Estampa Estate Cabernet Sauvignon Assemblage

86 PLN

D.O. Colchagua Valley

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Estampa Cabernet Sauvignon to wino o intensywnie czerwonym kolorze z fioletowymi refleksami. W zapachu dominują czarne, dojrzałe owoce z odrobiną przypraw, wyczuwalna nuta wanilii, goździka i tytoniu. Na podniebieniu krągle z eleganckimi taninami oraz długim finiszem.

Estampa Cabernet Sauvignon is a wine of an intensive red colour with violet highlights. The aroma of the wine is dominated by ripe black fruit with a hint of spices, vanilla, cloves and tobacco. It is well-rounded on the palate with elegant tannins and a long finish.

NOWA ZELANDIA NEW ZEALAND

Picton Bay Sauvignon Blanc

98 PLN

Marlborou

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino o ręcznie zbieranych winogronach, poddawane podwójnej selekcji. Po fermentacji wino przechowuje się przez kolejnych kilka miesięcy w kontakcie ze skórkami, by nabrało pełni smaku i aromatu. Nos pieści bogactwo cytrusów z przewagą grejpfruta i limonki, dopełnionych niuansem ziół. Po chwili dochodzą akcenty zielonego, niedojrzałego agrestu, który pociąga za sobą zapachy soczystych ananasów i pokrzyw. W ustach nieco pikantne.

This wine is made from hand-selected grapes, which undergo two rigorous selection processes. After fermentation, the wine is stored together with its grape skins for a further few months, in order to fortify its taste and aroma. The nose is caressed by a wealth of citrus with a dominance of grapefruit and lime, supported by a nuance of herbs. After a moment, one can discern accents of unripe green gooseberry, followed by juicy pineapple and nettle. Quite spicy on the palate.

RPA SOUTH AFRICA

Darling Cellars Premium Pinotage

105 PLN

Darling

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Eleganckie wino z gron szczepu Pinotage zbieranych ręcznie ze starych krzaków rosnących na granitowych stokach Darling Hills. Starzone przez 12 miesięcy w dużych beczkach z dębu francuskiego. Wino o pięknym czerwonym kolorze i delikatnym aromacie śliwek. W smaku pełne owoców leśnych, ciemnej czekolady z nutą czarnego pieprzu. Wino dobrze zrównoważone, uwodzicielsko gładkie, zmysłowe i delikatne.

An elegant wine from grapes of the Pinotage variety, hand-picked from old vines growing on the granite hills of Darling Hills. Aged for 12 months in large French oak barrels, this is a wine which has a beautiful red colour and delicate aroma of plum. The palate is full of forest fruit, dark chocolate and a hint of black pepper. The wine is well-balanced, seductively smooth, sensual and delicate.



AUSTRALIA

The Lyrup Wine Riesling / Gewurztraminer

South Eastern

82 PLN

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

The Lyrup Riesling Gewurztraminer to mieszanka odmiany Riesling i Gewurztraminer. Winogrona zbierane są w nocy przy tak niskiej temperaturze jak to możliwe, aby zachować świeżość i owocowy charakter trunku. Wino o słomkowej barwie z zielonkawymi refleksami. W aromacie w pierwszej chwili odnajdziemy delikatną kwiatowość i nuty owoców cytrusowych z przewagą limonki. Dalej przeważa bogactwo olejku różanego z muśnięciem miodu akacjowego. W ustach świeże i cytrusowe.

The Lyrup Riesling Gewurztraminer is a blend of Riesling and Gewurztraminer. Grapes are harvested at night at the lowest possible temperature, to capture the fresh and fruity character of the wine. This wine is straw coloured with greenish highlights. Its aroma is initially delicately floral, with hints of citrus fruit dominated by lime. After a moment, one can discern the richness of rose petal oil with a touch of acacia honey. Fresh and citrusy on the palate.

The Lyrup Wine Shiraz

South Eastern

82 PLN

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Wino jest produkowane z gron Shiraz uprawianych w Riverland w Australii Południowej. Wino o głębokim czerwonym kolorze z fioletowymi refleksami, delikatnym aromatem czerwonych owoców, śliwek, wiśni z nutą drewna. Wino w smaku harmonijne, idealne do wołowiny i dziczyzny.

This wine is produced from the Shiraz grape varietal cultivated in Riverland in South Australia. The wine is a deep red colour with violet highlights and a delicate aroma of red fruit, plum, sour cherry and a hint of wood. Harmonious in taste, and an ideal accompaniment to beef and game.

ARGENTYNA

ARGENTINA

Dona Paula Estate Torontes

Mendoza / Uco Valley

114 PLN

BIAŁE WYTRAWNE / WHITE, DRY

Wino jest produkowane z gron Torontes uprawianych w Lujan de Cuyo w prowincji Mendoza. Bogate w aromaty owoców tropikalnych, kwiatów, ananasa, brzoskwini o eleganckim złotym kolorze. Zrównoważona kwasowość, długi przyjemny owocowy finisz.

This wine is produced from Torontes grapes cultivated in Lujan de Cuyo in the Mendoza province. Rich in aromas of tropical fruit, flowers, pineapple and peach with an elegant golden colour. It has a balanced acidity and a long, pleasant fruity finish.

Dona Paula Estate Malbec

Mendoza / Uco Valley

114 PLN

CZERWONE, WYTRAWNE / RED, DRY

Wino jest produkowane ze 100% Malbec winogron zbieranych w Lujan de Cuyo w prowincji Mendoza. Wina dojrzewało przez 10 miesięcy w beczkach z francuskiego dębu. Wino o intensywnym czerwonym kolorze, złożonym aromacie dojrzałej śliwki, jeżyny, jagody, lukrecji i czarnego pieprzu. W smaku pełne dojrzałych czerwonych owoców z miękkimi taninami.

This wine is produced from 100% Malbec grapes harvested in Lujan de Cuyo in the Mendoza province. The wine matures for 10 months in French oak barrels. It has an intensive red colour, and a complex aroma of ripe plum, blackberry, blueberry, liquorice and black pepper. The palate is full of ripe red fruit with soft tannins.



WWW.CAFEORANZERIA.PL
WWW.PERCHERON.PL
WWW.HOTELKOSSAK.PL